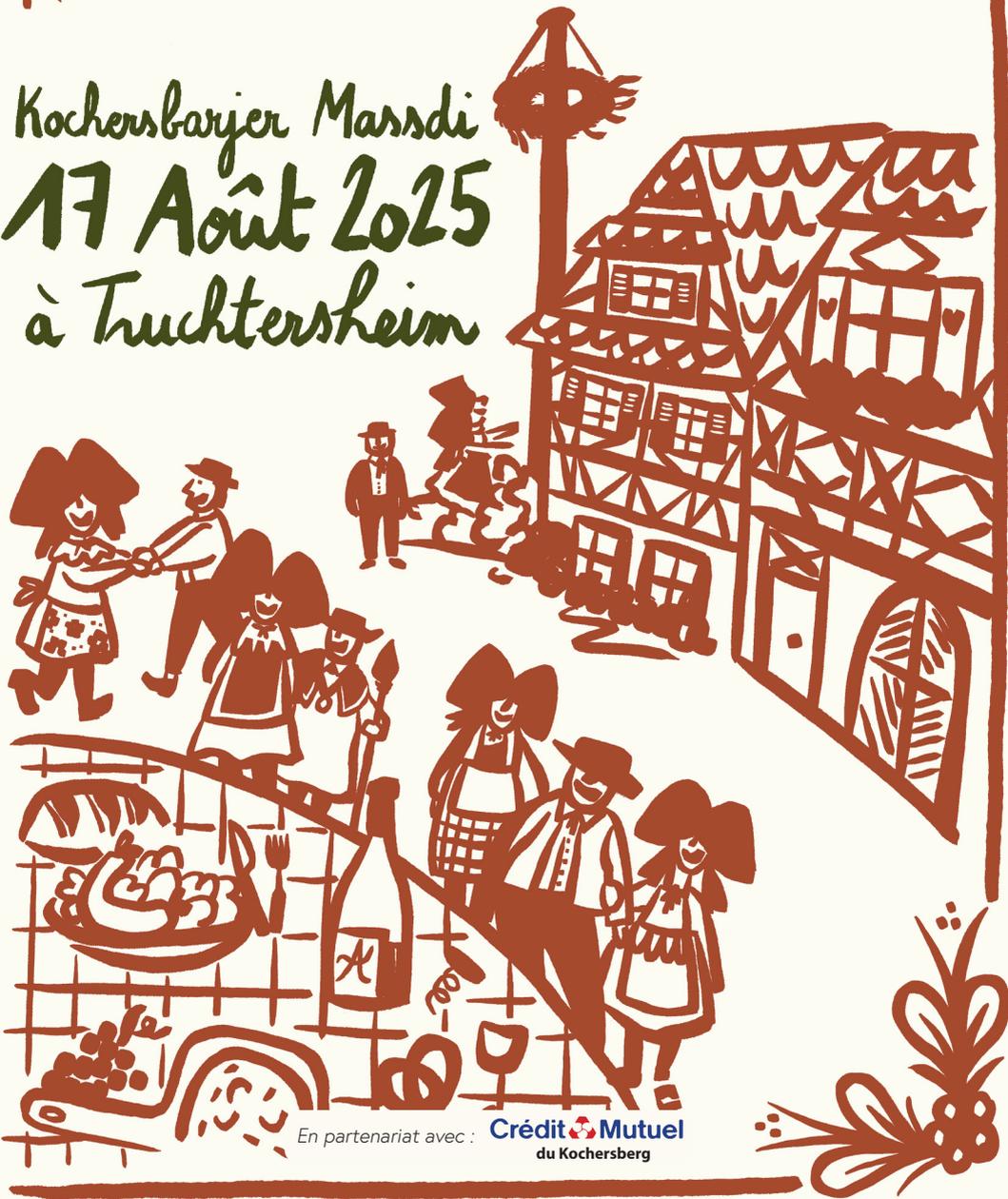


# LE MESSTI

*invente ses confréries*

Kochersbarjer Messdi  
**17 Août 2025**  
à Truchtersheim



En partenariat avec : **Crédit Mutuel**  
du Kochersberg



LE FOURNIL DU KOCHERSBERG

*Gilles Schaller*

Boulangier - Pâtissier - Traiteur

2 rue du Martzenberg  
TRUCHTERSHEIM  
03 88 69 60 44



*Le Flammen' Truch*

La Tradition Alsacienne

2 rue de Strasbourg  
TRUCHTERSHEIM  
03 88 69 60 71



7 rue de la Galerie  
TRUCHTERSHEIM  
03 88 68 73 00



*Chers amis du Massdi,*

*La meilleure part de moi-même m'incite à remercier tous ceux qui se mobilisent, derrière Régis Stadelwieser et son équipe, pour continuer à faire vivre notre Kochersbarjer Massdi avec un clin d'œil particulier aux associations locales et aux propriétaires de fermes qui nous ouvrent leurs portes.*

*Grâce à leur engagement et leur pugnacité, cette fête est progressivement devenue le rendez-vous incontournable du Kochersberg pour la fin de l'été et devrait, une fois de plus, attirer pas loin de 10 000 visiteurs.*

*C'est avec enthousiasme que nous découvrons la nouvelle thématique du cortège, à savoir « Le Messti invente ses confréries ».*

*Un thème certainement propice à débrider la créativité et on peut imaginer que le cortège sera truffé de costumes hauts en couleur et de clins d'œil cocasses.*

*Wie jedes Jahr, darf ich euch ganz herzlich inläde e kleiner Umwaj ewer Druedersche ze màche fer a draumhàfter Umzug bizewohne und d'Kochersbarjer Kiche genieße.*

*Seje im Kochersbarjer Massdi trej, ehr ware's nit bereuje.*

Justin VOGEL

Maire de la Commune Nouvelle de Truchtersheim

*Participation exceptionnelle : Confrérie de la Corne d'Ottrott, Comité des reines des vins et trio royal, Confrérie des Amis d'Ammerschwihr et du Kaefferkopf, Confrérie du Haut Koenigsbourg, Confrérie des vins de Cléebourg, Confrérie Saint-Urbain, Confrérie Saint-Etienne, Confrérie du véritable Flammekueche d'Alsace, Confrérie de la Poule au Pot et du Coq au Riesling, Confrérie de la Choucroute.*

ÉDITO

# Le cortège



La Batterie Fanfare des sapeurs-pompiers de Kuttolsheim  
Reines des Vins et leur comité  
Le Club Canin ACD78

**L'ordre des étoiles enchantées  
par l'Étoile Sportive de Pfettisheim**

Défilé de costumes du Musée du Kochersberg  
Confrérie des Amis d'Ammerschwahr et du Kaefferkopf  
Confrérie de la Choucroute  
Tropica Groove

**La confrérie du ballon rond  
par le football club de Truchtersheim**

Confrérie du Haut Koenigsbourg  
Confrérie du véritable Flammekueche d'Alsace  
Les Artventuriers  
Association Sabak Beoneema Danse

**Kocher'sfrérie  
par l'Echo du Kochersberg**

Confrérie des vins de Cléebourg  
Confrérie de la Poule au pot et du Coq au Riesling  
Lucky Dancers

**La confrérie des piraths  
par Strasbourg-Achenheim-Truchtersheim Handball**

Confrérie Saint-Urbain  
Confrérie de la Corne d'Ottrott  
Fanfare Le Bouc Bleu

**Les voltigeurs du temps  
par folles ID**

Confrérie Saint-Etienne  
Ensemble musical les Joyeux Brasseurs

**La confrérie des musiciens artistes créateurs  
par l'Orchestre d'harmonie de Truchtersheim**



# Toute la journée

🕒 6h-18h

## Marché aux puces

### Centre du village

Plus de 250 exposants participeront cette année au traditionnel marché aux puces dans les rues de Truchtersheim.

🕒 10h - 16h

## Stand maquillage & douceurs

### Place du Marché

Super héros ou princesse, venez vous faire maquiller par les pinceaux experts de l'association Folles ID (5€) ou profiter d'une petite douceur crêpe/gaufre.

🕒 10h - 17h

## Balades à poney

### Centre du village

Venez initier les enfants en douceur à l'équitation avec un petit tour à poney dans les rues du village.

🕒 10h-17h

## Initiation Roller

### Rue du Vignoble

Venez vous initier au roller !

🕒 10h-17h

## Stand d'Info sur le tri et le recyclage des déchets

### Ecole élémentaire

Informez-vous avec la Communauté de Communes sur le tri et la réduction des déchets.

🕒 10h30-18h

## Voitures de collection

### Rue de l'Amitié

Des passionnés des deux et quatre roues motorisés exposent leurs véhicules de collection.



🕒 10h-16h

## Mini escape-game : la brèche temporelle du Kochersberg

### Place du Marché

Plongez dans l'univers des Voltigeurs du Temps !

*Tarif : 10 €/groupe. Version familiale de 3 à 6 joueurs, à partir de 8 ans et version ado/adultes de 2 à 6 joueurs, à partir de 14 ans. Durée 20 minutes, départ toutes les 30 minutes.*

🕒 10h-16h

## Dégustation et bar à vin

### Ecole élémentaire

Les confréries et les vignerons associés vous proposent de découvrir leurs produits !

*Tarif : 3 €/verre*

**i** Retrouvez toutes les animations sur le plan p. 11.



# Animations

## Podium | 10 h 30 - 15 h

### Place du Marché

10 H 30 - 11 H 00 : Sabak Beoneema  
(danse africaine)

11 H - 11 H 30 : Lucky Dancers (danse  
country)

11 H 30 - 12 H : Démonstration de roller

13 H 15 - 14 H : Tropica Groove (danse  
créole)

14 H - 14 H 30 : Orchestre Shiny Babylou  
(jazz)

14 H 30 - 15 H 00 : Danses traditionnelles  
du GAP de Berstett



## Massdibaum | 15 h

### Place du Marché

Les plus courageux pourront  
s'essayer à grimper au mât pour  
tenter d'y décrocher des lots.

*Gratuit*

## Cérémonie officielle | 16 h

### Cour du Trèfle

Discours officiels, vin d'honneur,  
en présence des élus, animés par  
le groupe folklorique Les Joyeux  
Brasseurs.

## Cortège | 17 h

Les chars et animations des  
associations sur le thème des  
confréries déclinés en couleur  
locale, avec de l'humour et de  
l'autodérision. *Voir plan p.11*



## Messe | 10 h 30

### Eglise Saints-Pierre-et-Paul

Une messe sera célébrée par  
le Père Ruhlmann et animée  
par le chœur d'hommes Pluricanto.



9 rue Principale • PFETTISHEIM  
03 88 69 78 75



7 rue des Bosquets  
TRUCHTERSHEIM  
03 88 69 73 92



FLEURS ET PAYSAGES • PÉPINIÈRES  
**SONNENDRUCKER**  
TRUCHTERSHEIM

12 rue de Strasbourg  
TRUCHTERSHEIM  
03 88 69 60 56

## L'Echo du Kochersberg

Ferme Knab - 13 rue de l'Eglise

### A MIDI

Steak de poulain, frites ou salade de pommes de terre

### A MIDI ET EN SOIRÉE

Jambon à l'étuvée, frites ou salade de pommes de terre  
Massdi daller (crudités et charcuteries diverses)  
Knacks  
Desserts

### A PARTIR DE 17H30

Tarte flambée

### DÈS 7 H - PLACE DU MARCHÉ

Café, viennoiseries, knacks



## Les Arboriculteurs

Ferme Oelschlaeger - 5 rue de l'Eglise

### LE MATIN

Café, croissant, pain au chocolat

### A MIDI

Tarte flambée de la Confrérie du véritable Flammekueche d'Alsace, Knacks, bretzels



## Au menu

### Football Club Truchtersheim

Ferme Haegenauer - 8 rue de l'Eglise

### A MIDI

Gigot d'agneau à la broche  
flageolets et frites  
Faux filet, frites  
Saucisses, merguez  
Desserts

### A PARTIR DE 17H30

Assiette froide  
Tarte flambée  
Pizza



### Handball Club - SATH

Ferme Vogel - 6 rue du Houblon

### A MIDI

Couscous  
Assiette du Gaveur  
Grillades  
Desserts

### A PARTIR DE 17H30

Tarte flambée  
Pizza



Noëmi  
DOULA  
Gertwiller - 06 51 12 05 08

BOUCHERIE - CHARCUTERIE MAISON - TRAITEUR



2 rue de la Galerie  
TRUCHTERSHEIM  
03 88 69 88 83



TRUCH'ÉLEC  
JEAN-MICHEL ARBOGAST  
2a rue du Limon  
TRUCHTERSHEIM  
06 32 41 43 72  
450 489 869 RCS STRASBOURG.

### Orchestre d'Harmonie

Ferme Uberfull - 2 rue du Vignoble

#### TOUTE LA JOURNÉE

Knacks, saucisses blanches,  
malicettes au jambon  
Desserts et tartes maison

#### A MIDI

Poulet de la ferme grillé aux  
épices Bonanza  
Jambon à l'os  
Salades, riz, taboulé  
Knacks

#### A PARTIR DE 17H30

Tarte flambée  
Pizza



### Amicale des sapeurs-pompiers

Caserne - 2 rue des Prés

#### LE MATIN DÈS 6H30

Croissant, pain au  
chocolat, bretzel, buvette

#### A MIDI

Knacks  
Grillades  
Buvette

#### LE SOIR

Tarte flambée  
Pizza



### Etoile sportive de Pfettisheim

Ferme Goetz - 4 rue de Strasbourg

#### A MIDI

Assiette gourmande de la Ferme Lechner  
Cœur de rumsteck à la broche, frites, tomates  
Burger, frites  
Rougail saucisse (Maido sur commande au 06 86 90 60 48)  
Saucisses grillées, merguez  
Desserts

#### A PARTIR DE 17H30

Tarte flambée  
Pizza



 Retrouvez toutes les  
fermes sur le plan p. 11 !



**Weingart**  
Béatrice

Couturière-tapissière  
Décoratrice d'intérieur



7 rue de la Gare  
TRUCHTERSHEIM  
06 21 24 15 76



**Grintoura.fr**

tourisme durable,  
expérience inoubliable.

hello@grintoura.fr  
07.80.95.05.97



# En soirée dans les fermes

Cette année, la musique vous accompagne pendant votre repas avec de nombreux groupes présents dans les fermes, après le cortège, dès 18 h 30. En soirée, des tartes flambées et des pizzas seront servies.



## 1 Batterie fanfare de Kuttolsheim

Caserne des pompiers | 2 rue des Prés  
Service proposé par les sapeurs-pompiers



## 2 Orchestre bloosbrieder

Ferme Vogel | 6 rue du Houblon  
Service proposé par le SATH

3

## Les joyeux brasseurs

Ferme Knab | 13 rue de l'Église  
Service proposé par L'Echo du Kochersberg

## Orchestre Shiny Babylon

Ferme Haegenae | 8 rue de l'Église  
Service proposé par le Football Club de Truchtersheim

5

## Marion Stella

Ferme Goetz | 4 rue de Strasbourg  
Service proposé par l'Etoile Sportive de Pfettisheim

4

## 6 Orchestre Mathieu Offner

Ferme Uberfull | 2 rue du Vignoble  
Service proposé par l'Orchestre d'Harmonie de Truchtersheim

6



Eleveurs, producteurs de foie gras d'oie et de canard  
6 rue des Roses  
PFETTISHEIM  
03 88 69 66 18



Automobile Neuf et occasion  
Réparation Dépannage  
www.gk-garagedukoehersberg.fr  
GARAGE DU KOCHERSBERG  
1 allée de l'Économie  
WIWERSHEIM  
03 90 29 15 25



2 rue Jean Lenoir  
SOUFFLENHEIM

# En journée dans le village

## 🏡 La Maison du Kochersberg

Ce lieu d'exposition dédié aux arts et traditions populaires d'Alsace vous invite à découvrir deux expositions. "Du champ à l'assiette" a pour sujet sur les habits de travail des paysans aux environs de 1900. "Sacrée Expo!" porte sur les objets de culte du Kochersberg. Découvrez aussi une exposition sur les confréries et leur histoire.  
*Entrée libre et visites guidées gratuites à 11h et à 15h.*

## 🏡 L'Office de Tourisme

Toute l'équipe sera à votre service de 10h à 19h pour vous renseigner ! Venez tester votre connaissance du territoire grâce à la Fleur de la Chance.

## 🏡 Le Kube

Une immersion virtuelle dans le Kochersberg est proposée grâce à un film projeté à 180 degrés dans cette pièce aveugle du bâtiment.

## 🏡 fête foraine

La fête foraine s'installe à Truchtersheim du 17 au 21 août. Les stands se trouvent sur le parking de l'Espace Terminus, la place du Marché et sur le parking du Crédit Mutuel situé rue du Feu.

*Horaires : de 10h à 22h (susceptibles de varier en fonction des stands).*

## 🏡 Le Cortège

Le cortège passera rue du Général Leclerc, rue de la Gare, rue du Kochersberg, rue de Strasbourg et rue de l'Eglise.

## 🏡 Soirée "Before massdi"

L'Amicale des sapeurs-pompiers organise une soirée festive vendredi 15 août à l'Espace Terminus dès 18h 30.

*Infos : [amicale.sp.truchtersheim@gmail.com](mailto:amicale.sp.truchtersheim@gmail.com)*

*Restauration sur réservation par mail.*

*Entrée : 6€ en prévente, 8€ sur place*



## OÙ SE GARER ?



### En voiture

- + Parking du Super U - rue de la Gare
- + Entrée village côté Reitwiller
- + Entrée village côté Pfettisheim

Des places PMR seront disponibles devant le Trèfle, il faut s'annoncer aux bénévoles situés aux barrières.

### A vélo

- + Entrée vers Pfettisheim
- + Entrée vers Reitwiller
- + Entrée du Trèfle
- + Place du Marché
- + Place de l'Ancienne Gare
- + Rue des Seigneurs



Ces dispositions pouvant changer selon la météo, assurez-vous des disponibilités sur [www.truchtersheim.fr](http://www.truchtersheim.fr) avant votre arrivée.



## VENIR À VÉLO

Des racks à vélos installés au plus près de la fête vous permettront de venir profiter du messti sans avoir à chercher une place de parking. Alors, en selle !



## CENTRE DE SECOURS

Un poste de secours sera installé au Trèfle. Toute la journée, des secouristes parcoureront les rues du Messti et seront joignables à tout moment par téléphone au 03 67 10 42 80.

## LÉGENDE



Dégustation de vins



Exposition de voitures anciennes



Podium



Musée, Office de Tourisme, Kube



Fête Foraine



Marché aux puces



Escape-game



Balades à poney



Centre de secours (Trèfle)



Toilettes



Toilettes P.M.R.



Maquillage & douceurs



Atelier recyclage déchets



Office de Tourisme/Maison du Kochersberg



Atelier initiation Roller

## LES FERMES



Amicale des sapeurs-pompiers  
2 rue des Prés



Ferme Handball Club - SATH  
6 rue du Houblon



Ferme L'Echo du Kochersberg  
13 rue de l'Église



Ferme Football Club  
8 rue de l'Église



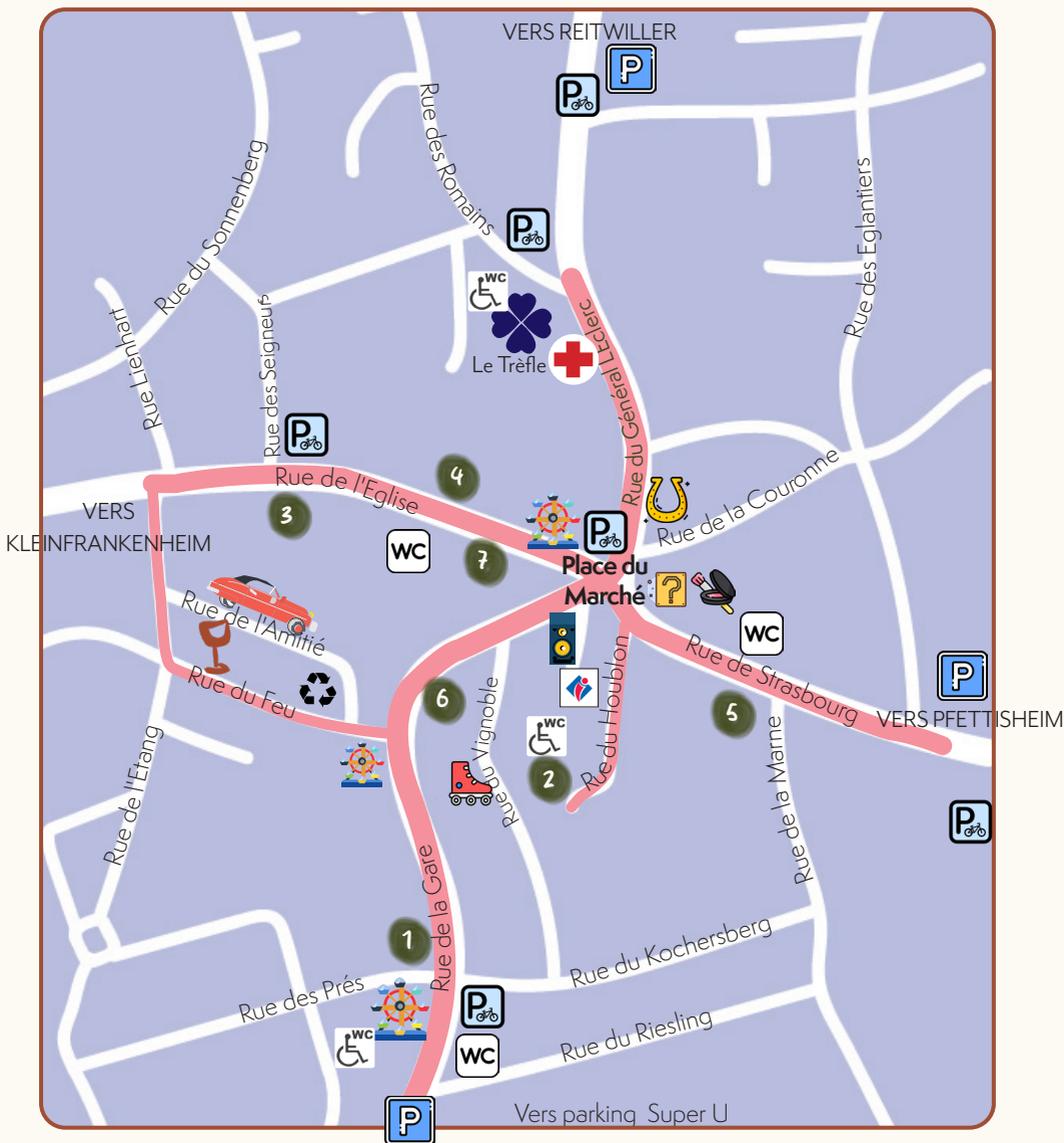
Ferme Etoile Sportive Pfettisheim  
4 rue de Strasbourg



Ferme Harmonie Truchtersheim  
2 rue du Vignoble



Les Arboriculteurs  
5 rue de l'Église



Responsable d'édition : Justin Vogel  
 Conception graphique : Commune de Truchtersheim  
 Illustration couverture : Marion Lienhart  
 Photos : Jean-Marie Klein  
 Illustrations : Marion Lienhart  
 Mairie de Truchtersheim  
 32 rue des Romains  
 67370 Truchtersheim  
 Tél : 03 88 69 60 30  
 Site web : [truchtersheim.fr](http://truchtersheim.fr)  
 Mail : [mairie@truchtersheim.fr](mailto:mairie@truchtersheim.fr)



Retrouvez la carte interactive en scannant le QR Code avec votre smartphone !



## INFO SÉCURITÉ

La circulation sera totalement interdite dimanche 17 août à partir de 5 h 00 sur les grands axes du village. Elle sera rétablie à partir de 19 h 30. Seuls les exposants pourront sortir du village à partir de 18 h 30 dès lors que le cortège aura terminé sa parade. Pour tout renseignement ou signalement, vous pouvez vous adresser au podium, place du Marché.

La gendarmerie nous accompagnera tout au long de cette journée et nous permettra, avec le comité Messti, de garantir les meilleures conditions de sécurité à l'ensemble du public.

Les arrêtés de circulation sont consultables en mairie. Retrouvez-les ainsi que tous les autres documents et informations sur [www.truchtersheim.fr](http://www.truchtersheim.fr).

## REMERCIEMENTS DU COMITÉ D'ORGANISATION

S'il y a un évènement qui pourrait se targuer de réunir tous les ingrédients pour créer une confrérie, c'est bien le Kochersbarjer Massdi. Chantre des traditions qui veille à rappeler l'ancienne fête des moissons, et gardien d'un esprit festif et convivial, le messti poursuit au fil du temps sa mission heureuse de nous distraire le temps d'une journée, en musique entraînante, en humour grinçant et en gastronomie savoureuse. Point de Grands Chambellans ou de Suprêmes Ordonnateurs dans cette congrégation de la fête, mais une poignée de bénévoles intronisés depuis de nombreuses années et que l'on ne pourra jamais assez remercier.

Aux confréries : Confrérie de la Corne d'Ottrott, Comité des reines des vins et trio royal, Confrérie des Amis d'Ammerschwihl et du Kaefferkopf, Confrérie du Haut Koenigsbourg, Confrérie des vins de Cléebourg, Confrérie Saint-Urbain, Confrérie Saint-Etienne, Confrérie du véritable Flammekueche d'Alsace, Confrérie de la Poule au Pot et du Coq au Riesling, Confrérie de la Choucroute, groupes folkloriques, musiciens, exposants, agriculteurs qui nous prêtent leurs champs et nous ouvrent leurs fermes, équipes municipales, au Beau Jardin, à la gendarmerie, aux secouristes, à nos partenaires sponsors et nos élu-es, et surtout à vous, fidèles visiteurs, qui revêtissez chaque année la robe de cérémonie du messti, un IMMENSE MERCI !

 Messti.Truchtersheim



Commune Nouvelle  
de **TRUCHTERSHEIM**  
BEHLENHEIM - PFETTISHEIM